

ROBNA RAZMJENA REPUBLIKE HRVATSKE S INOZEMSTVOM – privremeni podaci od siječnja do lipnja 2021. i od siječnja do srpnja 2021.

FOREIGN TRADE IN GOODS OF THE REPUBLIC OF CROATIA – Provisional Data January – June 2021 and January – July 2021

Ukupan izvoz Republike Hrvatske od siječnja do lipnja 2021., prema privremenim podacima, iznosio je 66,0 milijardi kuna. Istodobno je uvoz iznosio 100,1 milijardu kuna. Vanjskotrgovinski deficit iznosio je 34,1 milijardu kuna.

Pokrivenost uvoza izvozom od siječnja do lipnja 2021. bila je 65,9%.

Ukupan izvoz Republike Hrvatske od siječnja do srpnja 2021., prema Prvim rezultatima, iznosio je 77,6 milijardi kuna, dok je uvoz iznosio 117,5 milijardi kuna. Vanjskotrgovinski deficit iznosio je 39,9 milijardi kuna.

Pokrivenost uvoza izvozom od siječnja do srpnja 2021., prema Prvim rezultatima, bila je 66,0%.

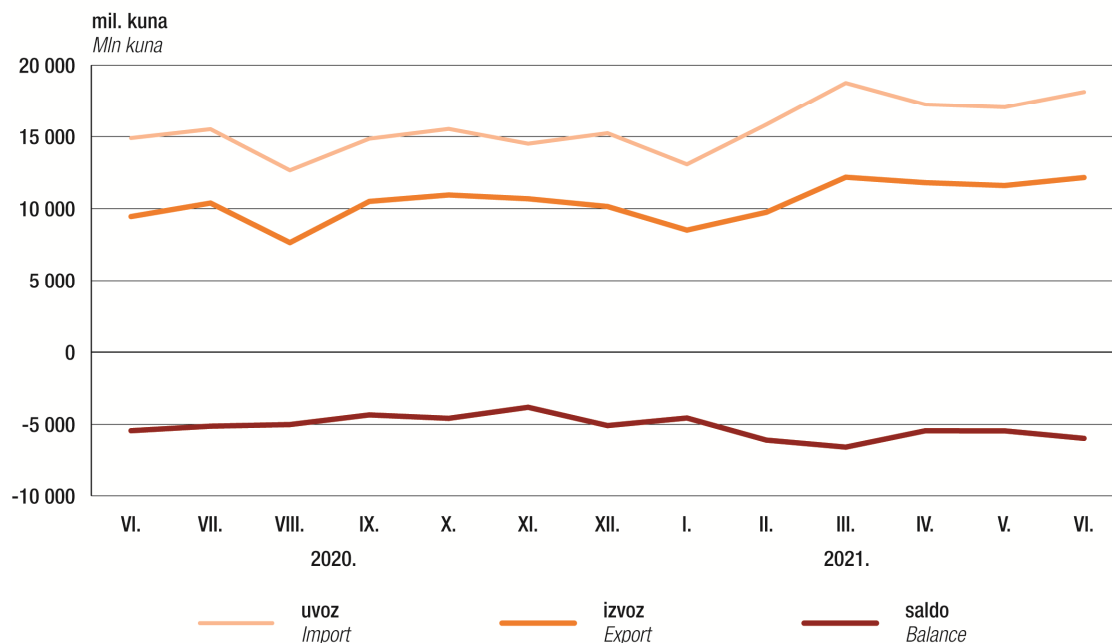
According to provisional data, from January to June 2021, total export of the Republic of Croatia amounted to 66.0 billion kuna. At the same time, total import was 100.1 billion kuna. Foreign trade deficit amounted to 34.1 billion kuna.

In the period from January to June 2021, coverage of import by export was 65.9%.

According to the First Results, in the period from January to July 2021, total export of the Republic of Croatia amounted to 77.6 billion kuna, while total import was 117.5 billion kuna. Foreign trade deficit amounted to 39.9 billion kuna.

According to the First Results, coverage of import by export was 66.0% in the period from January to July 2021.

G-1. ROBNA RAZMJENA S INOZEMSTVOM OD LIPNJA 2020. DO LIPNJA 2021.
FOREIGN TRADE IN GOODS, JUNE 2020 – JUNE 2021



1. ROBNA RAZMJENA REPUBLIKE HRVATSKE S INOZEMSTVOM
FOREIGN TRADE IN GOODS OF THE REPUBLIC OF CROATIA

	Izvoz Export			Uvoz Import			Saldo robne razmjene Balance of foreign trade in goods			Pokrivenost uvoza izvozom, % Coverage of import by export, %
	tis. kuna Thousand kuna	tis. eura Thousand euros	tis. USD Thousand US \$	tis. kuna Thousand kuna	tis. eura Thousand euros	tis. USD Thousand US \$	tis. kuna Thousand kuna	tis. eura Thousand euros	tis. USD Thousand US \$	
2020.										
I.	8 692 574	1 167 765	1 307 784	14 354 732	1 928 123	2 160 505	-5 662 158	-760 358	-852 721	60,6
II.	9 642 100	1 296 736	1 433 596	15 974 613	2 148 287	2 372 368	-6 332 513	-851 551	-938 771	60,4
III.	9 085 255	1 218 932	1 337 010	15 081 224	2 022 993	2 224 423	-5 995 968	-804 061	-887 413	60,2
IV.	7 233 018	951 188	1 045 538	11 084 784	1 456 943	1 600 553	-3 851 766	-505 755	-555 015	65,3
V.	7 701 046	1 019 658	1 107 178	12 755 514	1 688 665	1 834 033	-5 054 468	-669 007	-726 855	60,4
VI.	9 454 773	1 248 128	1 382 143	14 893 298	1 965 354	2 180 074	-5 438 525	-717 226	-797 931	63,5
VII.	10 387 736	1 374 051	1 545 159	15 511 965	2 051 735	2 303 852	-5 124 229	-677 684	-758 692	67,0
VIII.	7 647 409	1 020 248	1 210 932	12 660 857	1 689 975	2 005 005	-5 013 448	-669 727	-794 073	60,4
IX.	10 503 359	1 396 638	1 663 423	14 849 477	1 974 537	2 352 068	-4 346 118	-577 899	-688 645	70,7
X.	10 947 896	1 451 410	1 700 460	15 530 560	2 058 574	2 411 165	-4 582 664	-607 164	-710 705	70,5
XI.	10 685 945	1 411 526	1 652 885	14 503 154	1 915 986	2 240 608	-3 817 209	-504 460	-587 723	73,7
XII.	10 149 643	1 343 482	1 605 172	15 233 085	2 016 696	2 411 484	-5 083 442	-673 214	-806 312	66,6
I. – XII.	112 130 754	14 899 762	16 991 282	172 433 263	22 917 867	26 096 137	-60 302 509	-8 018 105	-9 104 856	65,0
2021.										
I.	8 514 486	1 129 474	1 385 022	13 074 209	1 733 997	2 127 367	-4 559 723	-604 523	-742 345	65,1
II.	9 750 990	1 290 739	1 565 639	15 840 800	2 096 597	2 543 203	-6 089 810	-805 858	-977 564	61,6
III.	12 178 991	1 608 363	1 943 550	18 754 073	2 476 338	2 989 181	-6 575 083	-867 975	-1 045 630	64,9
IV.	11 803 205	1 559 989	1 838 340	17 247 959	2 279 850	2 682 165	-5 444 754	-719 861	-843 825	68,4
V.	11 603 093	1 535 499	1 855 345	17 052 715	2 256 927	2 727 533	-5 449 622	-721 428	-872 187	68,0
VI.	12 156 762	1 617 795	1 972 976	18 126 834	2 412 154	2 941 122	-5 970 073	-794 359	-968 146	67,1
I. – VI.	66 007 525	8 741 859	10 560 872	100 096 589	13 255 863	16 010 570	-34 089 064	-4 514 004	-5 449 698	65,9

I. ROBNA RAZMJENA REPUBLIKE HRVATSKE S INOZEMSTVOM U KUNAMA
FOREIGN TRADE IN GOODS OF THE REPUBLIC OF CROATIA, KUNA

1. IZVOZ I UVOZ PREMA NKD-u 2007.
EXPORT AND IMPORT, ACCORDING TO NKD 2007.

		Izvoz Export			Uvoz Import			
		I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices I. – VI. 2021. I. – VI. 2020.	I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices I. – VI. 2021. I. – VI. 2020.	
	Ukupno	51 808 767	66 007 525	127,4	84 144 165	100 096 589	119,0	Total
A	Poljoprivreda, šumarstvo i ribarstvo	2 665 680	3 228 193	121,1	2 731 604	2 953 978	108,1	A Agriculture, forestry and fishing
B	Rudarstvo i vađenje	1 839 570	3 776 881	205,3	3 408 010	6 146 664	180,4	B Mining and quarrying
C	Prerađivačka industrija	45 610 789	55 683 078	122,1	76 129 656	88 220 895	115,9	C Manufacturing
10	Proizvodnja prehrambenih proizvoda	4 396 165	5 109 151	116,2	7 826 755	8 724 275	111,5	10 Manufacture of food products
11	Proizvodnja pića	510 229	673 220	131,9	843 743	948 567	112,4	11 Manufacture of beverages
12	Proizvodnja duhanskih proizvoda	589 709	609 052	103,3	481 474	533 492	110,8	12 Manufacture of tobacco products
13	Proizvodnja tekstila	704 504	686 649	97,5	1 811 077	1 575 886	87,0	13 Manufacture of textiles
14	Proizvodnja odjeće	1 949 414	2 503 902	128,4	3 742 608	4 102 563	109,6	14 Manufacture of wearing apparel
15	Proizvodnja kože i srodnih proizvoda	1 479 264	1 652 291	111,7	2 018 121	2 331 643	115,5	15 Manufacture of leather and related products
16	Prerada drva i proizvoda od drva i pluta, osim namještaja; proizvodnja proizvoda od slame i pletarskih materijala	2 609 099	3 344 059	128,2	1 238 951	1 455 953	117,5	16 Manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials
17	Proizvodnja papira i proizvoda od papira	1 088 866	1 238 107	113,7	1 909 007	2 029 547	106,3	17 Manufacture of paper and paper products
18	Tiskanje i umnožavanje snimljenih zapisa	8 303	8 110	97,7	5 597	8 747	156,3	18 Printing and reproduction of recorded media
19	Proizvodnja koksa i rafiniranih naftnih proizvoda	2 116 448	2 838 433	134,1	2 897 127	3 170 850	109,4	19 Manufacture of coke and refined petroleum products
20	Proizvodnja kemikalija i kemijskih proizvoda	3 048 984	3 440 416	112,8	7 334 460	8 819 429	120,2	20 Manufacture of chemicals and chemical products
21	Proizvodnja osnovnih farmaceutskih proizvoda i farmaceutskih pripravaka	3 566 559	4 217 629	118,3	6 688 045	6 427 908	96,1	21 Manufacture of basic pharmaceutical products and pharmaceutical preparations

1. IZVOZ I UVOZ PREMA NKD-u 2007.

EXPORT AND IMPORT, ACCORDING TO NKD 2007.

 (nastavak)
 (continued)

 tis. kuna
 Thousand kuna

	Izvoz Export			Uvoz Import			
	I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices	I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices	
			$\frac{\text{I. – VI. 2021.}}{\text{I. – VI. 2020.}}$			$\frac{\text{I. – VI. 2021.}}{\text{I. – VI. 2020.}}$	
22	1 727 126	2 226 916	128,9	3 640 867	4 652 639	127,8	22 Manufacture of rubber and plastic products
23	1 869 047	2 201 481	117,8	1 693 195	1 982 698	117,1	23 Manufacture of other non-metallic mineral products
24	1 912 342	2 777 571	145,2	4 834 159	6 813 846	141,0	24 Manufacture of basic metals
25	3 630 141	4 386 456	120,8	3 211 552	4 125 098	128,4	25 Manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment
26	1 771 332	1 975 477	111,5	4 765 179	5 720 031	120,0	26 Manufacture of computer, electronic and optical products
27	3 996 133	5 032 216	125,9	4 028 491	5 410 343	134,3	27 Manufacture of electrical equipment
28	3 310 853	3 829 727	115,7	7 055 587	7 497 986	106,3	28 Manufacture of machinery and equipment n. e. c.
29	2 366 324	2 471 853	104,5	5 481 141	7 103 083	129,6	29 Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers
30	1 565 557	2 641 568	168,7	1 503 327	1 047 586	69,7	30 Manufacture of other transport equipment
31	834 088	1 075 672	129,0	1 225 385	1 549 919	126,5	31 Manufacture of furniture
32	560 301	743 121	132,6	1 893 809	2 188 806	115,6	32 Other manufacturing
D	616 089	1 415 311	229,7	1 412 050	1 775 178	125,7	D Electricity, gas, steam and air conditioning supply
E	838 082	1 619 990	193,3	232 179	757 891	326,4	E Water supply; sewerage, waste management and remediation activities
J	206 935	250 478	121,0	217 759	227 538	104,5	J Information and communication
M	150	135	90,1	484	273	56,4	M Professional, scientific and technical activities
R	972	1 791	184,1	1 224	2 404	196,3	R Arts, entertainment and recreation
	30 500	31 669	103,8	11 200	11 769	105,1	Not classified

2. IZVOZ I UVOZ PO SEKTORIMA SMTK

EXPORT AND IMPORT, ACCORDING TO SITC SECTIONS

 tis. kuna
 Thousand kuna

	Izvoz Export			Uvoz Import			
	I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices	I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices	
			$\frac{\text{I. – VI. 2021.}}{\text{I. – VI. 2020.}}$			$\frac{\text{I. – VI. 2021.}}{\text{I. – VI. 2020.}}$	
Ukupno	51 808 767	66 007 525	127,4	84 144 165	100 096 589	119,0	Total
0	6 125 370	7 194 309	117,5	9 520 893	10 442 918	109,7	0 Food and live animals
1	1 080 578	1 185 653	109,7	1 326 175	1 487 066	112,1	1 Beverages and tobacco
2	3 697 872	5 045 788	136,5	1 570 815	2 325 848	148,1	2 Crude materials, except fuels
3	4 318 937	7 726 578	178,9	7 868 421	11 447 064	145,5	3 Mineral fuels and lubricants
4	226 108	355 270	157,1	389 775	485 714	124,6	4 Animal and vegetable oils and fats
5	7 224 035	8 471 947	117,3	14 810 124	16 168 525	109,2	5 Chemical products
6	9 078 398	11 376 145	125,3	15 177 406	18 627 951	122,7	6 Manufactured goods classified chiefly by material
7	12 933 998	15 512 321	119,9	21 617 706	25 454 186	117,7	7 Machinery and transport equipment
8	6 912 452	8 791 067	127,2	11 738 024	13 492 053	114,9	8 Miscellaneous manufactured articles
9	180 518	316 777	175,5	113 626	153 495	135,1	9 Commodities and transactions, n. e. s.
	30 500	31 669	103,8	11 200	11 769	105,1	Not classified

3. IZVOZ I UVOZ PREMA EKONOMSKIM GRUPACIJAMA ZEMALJA
EXPORT AND IMPORT, ACCORDING TO ECONOMIC CLASSIFICATION OF COUNTRIES

tis. kuna
Thousand kuna

	Izvoz Export			Uvoz Import			
	I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices I. – VI. 2021. I. – VI. 2020.	I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices I. – VI. 2021. I. – VI. 2020.	
Ukupno	51 808 767	66 007 525	127,4	84 144 165	100 096 589	119,0	Total
Države članice EU-a ¹⁾	35 529 122	44 754 646	126,0	66 646 078	77 598 049	116,4	EU Member States ¹⁾
Austrija	3 048 641	3 717 828	122,0	5 566 369	6 645 199	119,4	Austria
Belgija	929 488	930 533	100,1	2 950 317	2 175 352	73,7	Belgium
Bugarska	354 217	391 236	110,5	574 786	1 191 353	207,3	Bulgaria
Cipar	20 536	51 326	249,9	85 886	32 171	37,5	Cyprus
Češka	941 161	978 783	104,0	2 143 474	2 422 182	113,0	Czech Republic
Danska	218 294	367 056	168,1	488 295	557 745	114,2	Denmark
Estonija	37 586	43 297	115,2	29 735	27 414	92,2	Estonia
Finska	101 207	134 481	132,9	134 079	142 513	106,3	Finland
Francuska	1 509 915	1 829 290	121,2	2 279 170	2 632 763	115,5	France
Grčka	281 961	398 782	141,4	541 357	940 334	173,7	Greece
Irska	102 745	174 536	169,9	384 959	346 364	90,0	Ireland
Italija	6 186 447	8 243 006	133,2	10 750 128	12 274 501	114,2	Italy
Letonija	47 676	132 091	277,1	68 288	55 270	80,9	Latvia
Litva	180 744	204 607	113,2	144 566	170 779	118,1	Lithuania
Luksemburg	914 819	44 155	4,8	51 901	58 594	112,9	Luxembourg
Mađarska	3 308 016	5 589 275	169,0	6 549 345	7 726 696	118,0	Hungary
Malta	62 663	223 672	356,9	18 175	32 050	176,3	Malta
Nizozemska	778 436	1 000 139	128,5	3 274 231	3 826 898	116,9	Netherlands
Njemačka	7 006 437	8 134 835	116,1	12 761 241	14 983 303	117,4	Germany
Poljska	968 438	1 263 449	130,5	3 280 202	4 144 889	126,4	Poland
Portugal	149 467	196 977	131,8	98 723	141 317	143,1	Portugal
Rumunjska	1 003 505	1 240 800	123,6	901 874	1 014 764	112,5	Romania
Sjeverna Irska	...	5 786	²⁾	...	24 228	²⁾	Northern Ireland
Slovačka	508 410	603 037	118,6	1 610 395	2 253 264	139,9	Slovakia
Slovenija	5 422 565	7 295 330	134,5	9 705 942	11 042 367	113,8	Slovenia
Španjolska	898 374	1 037 899	115,5	1 705 799	2 121 455	124,4	Spain
Švedska	539 438	512 650	95,0	546 595	613 946	112,3	Sweden
Neraspoređeno	7 936	9 790	123,4	245	340	138,5	Not classified
Zemlje Efte	953 374	1 255 041	131,6	711 267	700 948	98,5	EFTA countries
Island	5 415	5 443	100,5	206	200	97,1	Iceland
Lihtenštajn	2 559	67 541	³⁾	72	339	469,3	Liechtenstein
Norveška	148 703	252 791	170,0	61 100	49 221	80,6	Norway
Švicarska	796 697	929 266	116,6	649 889	651 189	100,2	Switzerland
Zemlje Cefte	8 535 969	9 907 301	116,1	4 817 946	6 497 541	134,9	CEFTA countries
Albanija	295 024	286 007	96,9	41 452	71 514	172,5	Albania
Bosna i Hercegovina	4 362 852	5 149 921	118,0	2 416 814	3 497 408	144,7	Bosnia and Herzegovina
Crna Gora	604 438	725 249	120,0	13 230	18 941	143,2	Montenegro
Kosovo	382 289	386 360	101,1	14 649	19 910	135,9	Kosovo
Moldavija	6 172	7 239	117,3	8 707	5 582	64,1	Moldova
Sjeverna Makedonija	502 837	509 969	101,4	303 732	319 670	105,2	North Macedonia
Srbija	2 382 357	2 842 556	119,3	2 019 361	2 564 517	127,0	Serbia

1) Od 1. siječnja 2021. Ujedinjena Kraljevina prestala je biti država članica EU-a. Protokol o Irskoj i Sjevernoj Irskoj omogućio je Sjevernoj Irskoj da i dalje ostane sastavni dio carinskog teritorija Ujedinjene Kraljevine. Stoga su podaci za Sjevernu Irsku uključeni u podatke o robnoj razmjeni s državama članicama EU-a.

2) Indeks se ne može iskazati.

3) Indeks je veći od 999.

1) Since 1 January 2021, the United Kingdom has withdrawn from the European Union. The Protocol on Ireland and Northern Ireland ensures that Northern Ireland remains the constitutional part of the customs territory of the United Kingdom. Therefore, the data for Northern Ireland are included in the data on trade in goods with EU Member States.

2) The index cannot be presented.

3) The index exceeds 999.

3. IZVOZ I UVOZ PREMA EKONOMSKIM GRUPACIJAMA ZEMALJA

EXPORT AND IMPORT, ACCORDING TO ECONOMIC CLASSIFICATION OF COUNTRIES

(nastavak)
(continued)

tis. kuna
Thousand kuna

	Izvoz Export			Uvoz Import			
	I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices I. – VI. 2021. I. – VI. 2020.	I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices I. – VI. 2021. I. – VI. 2020.	
Zemlje OPEC-a	700 331	569 489	81,3	211 029	472 932	224,1	OPEC countries
Alžir	179 486	15 797	8,8	34 564	71 494	206,8	Algeria
Angola	32	104	325,9	-	1	-	Angola
Ekvatorska Gvineja	676	579	85,7	-	-	-	Equatorial Guinea
Gabon	1 151	2 712	235,5	-	420	-	Gabon
Irak	45 802	13 050	28,5	1	11	826,9	Iraq
Iran, Islamska Republika	12 773	17 704	138,6	6 160	14 466	234,8	Iran, Islamic Republic of
Kongo	250	1 798	719,9	1	-	-	Congo
Kuvajt	25 234	22 133	87,7	305	5	1,6	Kuwait
Libija	18 944	41 346	218,3	335	64 136	³⁾	Libya
Nigerija	20 863	6 525	31,3	125 139	294 291	235,2	Nigeria
Saudijska Arabija	116 567	216 843	186,0	38 155	19 725	51,7	Saudi Arabia
Ujedinjeni Arapski Emirati	278 551	230 797	82,9	6 360	6 485	102,0	United Arab Emirates
Bolivarijanska Republika Venezuela	-	101	-	8	1 899	³⁾	Venezuela, Bolivarian Republic of
Ostale europske zemlje	2 414 701	2 949 746	122,2	3 301 973	3 654 762	110,7	Other countries in Europe
Bjelorusija	132 019	60 129	45,5	29 648	39 276	132,5	Belarus
Rusija	555 062	659 451	118,8	802 050	1 508 710	188,1	Russian Federation
Turska	573 477	1 185 474	206,7	1 428 114	1 569 198	109,9	Turkey
Ujedinjena Kraljevina ⁴⁾	939 374	714 353	76,0	937 296	393 145	41,9	United Kingdom ⁴⁾
Ukrajina	213 043	207 793	97,5	103 709	142 567	137,5	Ukraine
Ostale zemlje	1 726	122 546	³⁾	1 155	1 866	161,6	Other countries
Ostale azijske zemlje	1 361 899	1 572 102	115,4	7 127 048	8 635 850	121,2	Other countries in Asia
Azerbajdžan	5 150	4 186	81,3	2 154 256	3 075 068	142,7	Azerbaijan
Bangladeš	3 253	4 996	153,6	45 732	41 017	89,7	Bangladesh
Filipini	24 642	14 733	59,8	5 892	6 060	102,9	Philippines
Hong Kong, Kina	41 564	123 454	297,0	7 649	6 457	84,4	Hong Kong, China
Indija	63 274	129 616	204,9	526 847	439 402	83,4	India
Indonezija	13 491	30 133	223,3	88 449	82 455	93,2	Indonesia
Izrael	82 881	149 507	180,4	93 768	70 463	75,1	Israel
Japan	265 308	264 423	99,7	105 766	140 454	132,8	Japan
Katar	53 753	70 680	131,5	235	7 033	³⁾	Qatar
Kazahstan	82 683	50 728	61,4	66 942	291 321	435,2	Kazakhstan
Kina	348 283	316 965	91,0	3 301 696	3 692 794	111,8	China
Koreja, Republika	33 340	46 691	140,0	196 953	237 084	120,4	Korea, Republic of
Libanon	49 251	27 950	56,7	660	51	7,8	Lebanon
Malezija	20 020	26 616	132,9	43 432	75 413	173,6	Malaysia
Pakistan	29 402	16 117	54,8	42 151	39 449	93,6	Pakistan
Singapur	32 568	15 748	48,4	43 307	36 579	84,5	Singapore
Tajland	5 378	8 477	157,6	71 213	83 575	117,4	Thailand
Tajvan, Kina	17 386	65 934	379,2	110 494	119 855	108,5	Taiwan, China
Vijetnam	69 856	95 577	136,8	164 049	134 878	82,2	Viet Nam
Ostale zemlje	120 417	109 573	91,0	57 556	56 442	98,1	Other countries

4) Od 1. siječnja 2021. podaci za Ujedinjenu Kraljevinu ne uključuju podatke za Sjevernu Irsku.

4) As of 1 January 2021, the data for the United Kingdom do not include the data for Northern Ireland.

3. IZVOZ I UVOZ PREMA EKONOMSKIM GRUPACIJAMA ZEMALJA

EXPORT AND IMPORT, ACCORDING TO ECONOMIC CLASSIFICATION OF COUNTRIES

(nastavak)
(continued)

tis. kuna
Thousand kuna

	Izvoz Export			Uvoz Import			
	I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices I. – VI. 2021. I. – VI. 2020.	I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices I. – VI. 2021. I. – VI. 2020.	
Ostale afričke zemlje	508 072	585 578	115,3	229 899	390 171	169,7	Other countries in Africa
Egipat	256 856	294 272	114,6	80 867	245 583	303,7	Egypt
Etiopija	16 388	25 634	156,4	31 268	34 552	110,5	Ethiopia
Južnoafrička Republika	13 647	73 031	535,1	20 716	24 425	117,9	South Africa
Maroko	79 634	88 916	111,7	66 285	41 585	62,7	Morocco
Tunis	4 242	20 571	485,0	7 465	12 253	164,1	Tunisia
Ostale zemlje	137 305	83 154	60,6	23 297	31 773	136,4	Other countries
Ostale američke zemlje	1 672 436	2 843 897	170,0	974 828	1 755 261	180,1	Other countries in America
Argentina	4 303	4 406	102,4	32 127	29 384	91,5	Argentina
Brazil	27 342	94 057	344,0	64 251	39 498	61,5	Brazil
Kanada	146 089	195 649	133,9	67 549	55 103	81,6	Canada
Meksiko	24 729	29 159	117,9	32 601	69 648	213,6	Mexico
SAD	1 393 652	2 465 046	176,9	677 667	1 466 355	216,4	United States
Ostale zemlje	76 320	55 581	72,8	100 634	95 273	94,7	Other countries
Oceanijske zemlje	74 694	1 546 982	³⁾	19 489	255 183	³⁾	Countries of Oceania
Australija	66 116	76 420	115,6	10 233	252 267	³⁾	Australia
Novi Zeland	7 501	6 491	86,5	6 066	2 876	47,4	New Zealand
Ostale zemlje	1 076	1 464 071	³⁾	3 191	41	1,3	Other countries
Neraspoređeno	58 171	22 744	39,1	104 608	135 891	129,9	Not classified

4. PRVI REZULTATI ROBNE RAZMJENE REPUBLIKE HRVATSKE S INOZEMSTVOM

FIRST RESULTS OF FOREIGN TRADE IN GOODS OF THE REPUBLIC OF CROATIA

tis. kuna
Thousand kuna

	I. – VII. 2020.	I. – VII. 2021.	Indeksi Indices I. – VII. 2021. I. – VII. 2020.	
Izvoz	62 196 502	77 585 816	124,7	Export
Države članice EU-a ¹⁾	42 479 158	52 799 449	124,3	EU Member States ¹⁾
Države nečlanice EU-a ²⁾	19 717 345	24 786 367	125,7	Non-EU Member States ²⁾
Uvoz	99 656 130	117 475 145	117,9	Import
Države članice EU-a ¹⁾	79 012 477	90 700 381	114,8	EU Member States ¹⁾
Države nečlanice EU-a ²⁾	20 643 653	26 774 765	129,7	Non-EU Member States ²⁾
Saldo robne razmjene	-37 459 627	-39 889 329	³⁾	Balance of foreign trade in goods
Pokrivenost uvoza izvozom, %	62,4	66,0	³⁾	Coverage of import by export, %

1) Od 1. siječnja 2021. Ujedinjena Kraljevina prestala je biti država članica EU-a. Protokol o Irskoj i Sjevernoj Irskoj omogućio je Sjevernoj Irskoj da i dalje ostane sastavni dio carinskog teritorija Ujedinjene Kraljevine. Stoga su podaci za Sjevernu Irsku uključeni u podatke o robnoj razmjeni s državama članicama EU-a.

2) Od 1. siječnja 2021. u podatke za države nečlanice EU-a uključeni su podaci za Ujedinjenu Kraljevinu bez Sjeverne Irske.

3) Indeks se ne iskazuje.

1) Since 1 January 2021, the United Kingdom has withdrawn from the European Union. The Protocol on Ireland and Northern Ireland ensures that Northern Ireland remains the constitutional part of the customs territory of the United Kingdom. Therefore, the data for Northern Ireland are included in the data on trade in goods with EU Member States.

2) As of 1 January 2021, the data for non-EU Member States include data for the United Kingdom excluding Northern Ireland.

3) The index is not presented.

II. ROBNA RAZMJENA REPUBLIKE HRVATSKE S INOZEMSTVOM U EURIMA
FOREIGN TRADE IN GOODS OF THE REPUBLIC OF CROATIA, EURO

1. PROSJEČNA VRIJEDNOST EURA ZA REPUBLIKU HRVATSKU
AVERAGE EXCHANGE RATE OF EURO IN THE REPUBLIC OF CROATIA

	Izvoz Export			Uvoz Import			
	I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices I. – VI. 2021. I. – VI. 2020.	I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices I. – VI. 2021. I. – VI. 2020.	
Prosječan tečaj 1 eura u kunama	7,5059	7,5507	100,6	7,5059	7,5511	100,6	Average exchange rate for 1 euro in kuna

2. IZVOZ I UVOZ PREMA NKD-u 2007.
EXPORT AND IMPORT, ACCORDING TO NKD 2007.

tis. eura
 Thousand euros

	Izvoz Export			Uvoz Import			
	I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices I. – VI. 2021. I. – VI. 2020.	I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices I. – VI. 2021. I. – VI. 2020.	
Ukupno	6 902 406	8 741 859	126,6	11 210 364	13 255 863	118,2	Total
A Poljoprivreda, šumarstvo i ribarstvo	355 287	427 429	120,3	363 897	391 148	107,5	A Agriculture, forestry and fishing
B Rudarstvo i vađenje	245 537	500 189	203,7	454 159	814 230	179,3	B Mining and quarrying
C Prerađivačka industrija	6 075 749	7 374 522	121,4	10 142 561	11 682 894	115,2	C Manufacturing
10 Proizvodnja prehrambenih proizvoda	585 638	676 664	115,5	1 042 417	1 155 452	110,8	10 Manufacture of food products
11 Proizvodnja pića	67 938	89 230	131,3	112 300	125 641	111,9	11 Manufacture of beverages
12 Proizvodnja duhanskih proizvoda	78 484	80 653	102,8	64 133	70 642	110,1	12 Manufacture of tobacco products
13 Proizvodnja tekstila	93 727	90 933	97,0	241 091	208 681	86,6	13 Manufacture of textiles
14 Proizvodnja odjeće	259 668	331 635	127,7	498 775	543 207	108,9	14 Manufacture of wearing apparel
15 Proizvodnja kože i srodnih proizvoda	197 224	218 778	110,9	269 226	308 710	114,7	15 Manufacture of leather and related products
16 Prerada drva i proizvoda od drva i pluta, osim namještaja; proizvodnja proizvoda od slame i pletarskih materijala	347 613	442 855	127,4	165 046	192 821	116,8	16 Manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials
17 Proizvodnja papira i proizvoda od papira	144 956	163 981	113,1	254 182	268 788	105,7	17 Manufacture of paper and paper products
18 Tiskanje i umnožavanje snimljenih zapisa	1 104	1 074	97,2	745	1 158	155,4	18 Printing and reproduction of recorded media
19 Proizvodnja koksa i rafiniranih naftnih proizvoda	281 854	376 142	133,5	387 239	420 012	108,5	19 Manufacture of coke and refined petroleum products
20 Proizvodnja kemikalija i kemijskih proizvoda	406 279	455 611	112,1	976 802	1 167 762	119,5	20 Manufacture of chemicals and chemical products
21 Proizvodnja osnovnih farmaceutskih proizvoda i farmaceutskih pripravaka	474 338	558 491	117,7	890 645	851 275	95,6	21 Manufacture of basic pharmaceutical products and pharmaceutical preparations
22 Proizvodnja proizvoda od gume i plastike	230 030	294 896	128,2	484 991	616 096	127,0	22 Manufacture of rubber and plastic products
23 Proizvodnja ostalih nemetalnih mineralnih proizvoda	248 904	291 564	117,1	225 571	262 555	116,4	23 Manufacture of other non-metallic mineral products
24 Proizvodnja metala	254 650	367 881	144,5	643 768	902 386	140,2	24 Manufacture of basic metals
25 Proizvodnja gotovih metalnih proizvoda, osim strojeva i opreme	483 292	580 897	120,2	428 051	546 317	127,6	25 Manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment
26 Proizvodnja računala te elektroničkih i optičkih proizvoda	235 987	261 624	110,9	634 771	757 487	119,3	26 Manufacture of computer, electronic and optical products
27 Proizvodnja električne opreme	532 203	666 386	125,2	536 588	716 481	133,5	27 Manufacture of electrical equipment
28 Proizvodnja strojeva i uređaja, d. n.	440 887	507 196	115,0	939 520	993 044	105,7	28 Manufacture of machinery and equipment n. e. c.
29 Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica	315 461	327 267	103,7	731 231	940 530	128,6	29 Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers

2. IZVOZ I UVOZ PREMA NKD-u 2007.

EXPORT AND IMPORT, ACCORDING TO NKD 2007.

(nastavak)
(continued)

tis. eura
Thousand euros

	Izvoz Export			Uvoz Import			
	I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices	I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices	
			$\frac{\text{I. – VI. 2021.}}{\text{I. – VI. 2020.}}$			$\frac{\text{I. – VI. 2021.}}{\text{I. – VI. 2020.}}$	
30 Proizvodnja ostalih prijevoznih sredstava	209 612	349 901	166,9	199 743	138 753	69,5	30 Manufacture of other transport equipment
31 Proizvodnja namještaja	111 238	142 442	128,1	163 367	205 252	125,6	31 Manufacture of furniture
32 Ostala prerađivačka industrija	74 662	98 420	131,8	252 359	289 843	114,9	32 Other manufacturing
D Opskrba električnom energijom, plinom, parom i klimatizacija	82 366	187 537	227,7	188 153	235 175	125,0	D Electricity, gas, steam and air conditioning supply
E Opskrba vodom; uklanjanje otpadnih voda, gospodarenje otpadom te djelatnosti sanacije okoliša	111 676	214 557	192,1	30 866	100 372	325,2	E Water supply; sewerage, waste management and remediation activities
J Informacije i komunikacije	27 559	33 174	120,4	29 008	30 129	103,9	J Information and communication
M Stručne, znanstvene i tehničke djelatnosti	20	18	89,4	65	36	56,0	M Professional, scientific and technical activities
R Umjetnost, zabava i rekreacija	130	237	182,3	164	319	194,8	R Arts, entertainment and recreation
Neraspoređeno	4 082	4 197	102,8	1 492	1 560	104,6	Not classified

3. IZVOZ I UVOZ PO SEKTORIMA SMTK

EXPORT AND IMPORT, ACCORDING TO SITC SECTIONS

tis. eura
Thousand euros

	Izvoz Export			Uvoz Import			
	I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices	I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices	
			$\frac{\text{I. – VI. 2021.}}{\text{I. – VI. 2020.}}$			$\frac{\text{I. – VI. 2021.}}{\text{I. – VI. 2020.}}$	
Ukupno	6 902 406	8 741 859	126,6	11 210 364	13 255 863	118,2	Total
0 Hrana i žive životinje	816 065	952 833	116,8	1 268 074	1 383 016	109,1	0 Food and live animals
1 Pića i duhan	143 838	157 037	109,2	176 579	196 945	111,5	1 Beverages and tobacco
2 Sirove materije, osim goriva	492 773	668 204	135,6	209 213	307 991	147,2	2 Crude materials, except fuels
3 Mineralna goriva i maziva	576 060	1 023 596	177,7	1 049 591	1 516 279	144,5	3 Mineral fuels and lubricants
4 Životinjska i biljna ulja i masti	30 106	47 037	156,2	51 921	64 342	123,9	4 Animal and vegetable oils and fats
5 Kemijski proizvodi	961 634	1 121 892	116,7	1 972 421	2 141 101	108,6	5 Chemical products
6 Proizvodi svrstani prema materijalu	1 209 092	1 506 590	124,6	2 021 778	2 466 901	122,0	6 Manufactured goods classified chiefly by material
7 Strojevi i prijevozna sredstva	1 724 017	2 054 299	119,2	2 879 917	3 370 856	117,0	7 Machinery and transport equipment
8 Razni gotovi proizvodi	920 690	1 164 226	126,5	1 564 289	1 786 535	114,2	8 Miscellaneous manufactured articles
9 Proizvodi i transakcije, d. n.	24 048	41 947	174,4	15 091	20 338	134,8	9 Commodities and transactions, n. e. s.
Neraspoređeno	4 082	4 197	102,8	1 492	1 560	104,6	Not classified

4. IZVOZ I UVOZ PREMA EKONOMSKIM GRUPACIJAMA ZEMALJA
EXPORT AND IMPORT, ACCORDING TO ECONOMIC CLASSIFICATION OF COUNTRIES

tis. eura
Thousand euros

	Izvoz Export			Uvoz Import			
	I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices I. – VI. 2021. I. – VI. 2020.	I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices I. – VI. 2021. I. – VI. 2020.	
Ukupno	6 902 406	8 741 859	126,6	11 210 364	13 255 863	118,2	Total
Države članice EU-a ¹⁾	4 730 927	5 926 694	125,3	8 876 856	10 275 514	115,8	EU Member States ¹⁾
Austrija	405 869	492 327	121,3	741 474	880 003	118,7	Austria
Belgija	123 769	123 217	99,6	392 623	288 082	73,4	Belgium
Bužarska	47 149	51 806	109,9	76 458	157 763	206,3	Bulgaria
Cipar	2 733	6 796	248,7	11 430	4 258	37,3	Cyprus
Češka	125 258	129 610	103,5	285 462	320 696	112,3	Czech Republic
Danska	29 052	48 614	167,3	65 003	73 847	113,6	Denmark
Estonija	5 023	5 732	114,1	3 947	3 630	92,0	Estonia
Finska	13 431	17 816	132,7	17 824	18 876	105,9	Finland
Francuska	200 924	242 234	120,6	303 783	348 637	114,8	France
Grčka	37 437	52 819	141,1	72 165	124 570	172,6	Greece
Irska	13 625	23 136	169,8	51 167	45 842	89,6	Ireland
Italija	823 493	1 091 519	132,5	1 431 947	1 625 441	113,5	Italy
Letonija	6 341	17 487	275,8	9 054	7 319	80,8	Latvia
Litva	24 035	27 091	112,7	19 259	22 613	117,4	Lithuania
Luksemburg	122 764	5 843	4,8	6 890	7 760	112,6	Luxembourg
Mađarska	441 039	740 206	167,8	872 526	1 023 178	117,3	Hungary
Malta	8 323	29 617	355,8	2 428	4 244	174,8	Malta
Nizozemska	103 539	132 476	127,9	436 245	506 741	116,2	Netherlands
Njemačka	932 533	1 077 222	115,5	1 699 629	1 984 024	116,7	Germany
Poljska	128 923	167 308	129,8	436 689	548 857	125,7	Poland
Portugal	19 901	26 084	131,1	13 136	18 713	142,5	Portugal
Rumunjska	133 747	164 311	122,9	120 218	134 394	111,8	Romania
Sjeverna Irska	...	766	2)	...	3 208	2)	Northern Ireland
Slovačka	67 710	79 866	118,0	214 636	298 355	139,0	Slovakia
Slovenija	722 103	966 186	133,8	1 292 728	1 462 155	113,1	Slovenia
Španjolska	119 455	137 440	115,1	227 320	280 969	123,6	Spain
Švedska	71 696	67 871	94,7	72 781	81 292	111,7	Sweden
Neraspoređeno	1 057	1 297	122,7	33	45	138,5	Not classified
Zemlje Efte	127 092	166 196	130,8	94 924	92 845	97,8	EFTA countries
Island	720	721	100,2	28	27	96,2	Iceland
Lihtenštajn	340	8 942	3)	10	45	466,4	Liechtenstein
Norveška	19 847	33 452	168,6	8 147	6 525	80,1	Norway
Švicarska	106 185	123 081	115,9	86 740	86 249	99,4	Switzerland
Zemlje Cefte	1 138 823	1 312 370	115,2	642 681	860 668	133,9	CEFTA countries
Albanija	39 297	37 889	96,4	5 518	9 474	171,7	Albania
Bosna i Hercegovina	582 272	682 207	117,2	322 404	463 296	143,7	Bosnia and Herzegovina
Crna Gora	80 615	96 067	119,2	1 771	2 508	141,6	Montenegro
Kosovo	51 042	51 173	100,3	1 956	2 637	134,8	Kosovo
Moldavija	819	960	117,1	1 161	740	63,7	Moldova
Sjeverna Makedonija	67 029	67 553	100,8	40 485	42 328	104,6	North Macedonia
Srbija	317 748	376 522	118,5	269 388	339 684	126,1	Serbia
Zemlje OPEC-a	93 257	75 431	80,9	28 319	62 573	221,0	OPEC countries
Alžir	23 779	2 092	8,8	4 642	9 478	204,2	Algeria
Angola	4	14	320,2	-	0	-	Angola
Ekvatorska Gvineja	90	76	85,0	-	-	-	Equatorial Guinea
Gabon	153	359	234,2	-	56	-	Gabon
Irak	6 126	1 730	28,2	0	1	819,6	Iraq
Iran, Islamska Republika	1 702	2 344	137,7	825	1 916	232,3	Iran, Islamic Republic of
Kongo	33	238	716,3	0	-	-	Congo
Kuvajt	3 371	2 933	87,0	41	1	1,6	Kuwait
Libija	2 542	5 473	215,3	45	8 499	3)	Libya
Nigerija	2 766	864	31,2	16 828	38 895	231,1	Nigeria
Saudijska Arabija	15 544	28 725	184,8	5 086	2 616	51,4	Saudi Arabia
Ujedinjeni Arapski Emirati	37 145	30 569	82,3	851	859	100,9	United Arab Emirates
Bolivarijanska Republika Venezuelu	-	13	-	1	252	3)	Venezuela, Bolivarian Republic of

1) Od 1. siječnja 2021. Ujedinjena Kraljevina prestala je biti država članica EU-a. Protokol o Irskoj i Sjevernoj Irskoj omogućio je Sjevernoj Irskoj da i dalje ostane sastavni dio carinskog teritorija Ujedinjene Kraljevine. Stoga su podaci za Sjevernu Irsku uključeni u podatke o robnoj razmjeni s državama članicama EU-a.

2) Indeks se ne može iskazati.

3) Indeks je veći od 999.

1) Since 1 January 2021, the United Kingdom has withdrawn from the European Union. The Protocol on Ireland and Northern Ireland ensures that Northern Ireland remains the constitutional part of the customs territory of the United Kingdom. Therefore, the data for Northern Ireland are included in the data on trade in goods with EU Member States.

2) The index cannot be presented.

3) The index exceeds 999.

4. IZVOZ I UVOZ PREMA EKONOMSKIM GRUPACIJAMA ZEMALJA

EXPORT AND IMPORT, ACCORDING TO ECONOMIC CLASSIFICATION OF COUNTRIES

(nastavak)
(continued)

tis. eura
Thousand euros

	Izvoz Export			Uvoz Import			
	I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices I. – VI. 2021. I. – VI. 2020.	I. – VI. 2020.	I. – VI. 2021.	indeksi Indices I. – VI. 2021. I. – VI. 2020.	
Ostale europske zemlje	321 912	390 669	121,4	440 431	484 008	109,9	Other countries in Europe
Bjelorusija	17 622	7 968	45,2	3 940	5 198	131,9	Belarus
Rusija	73 953	87 333	118,1	106 944	199 772	186,8	Russian Federation
Turska	76 576	157 082	205,1	190 728	207 828	109,0	Turkey
Ujedinjena Kraljevina ⁴⁾	125 087	94 593	75,6	124 805	52 081	41,7	United Kingdom ⁴⁾
Ukrajina	28 443	27 506	96,7	13 859	18 882	136,2	Ukraine
Ostale zemlje	231	16 188	³⁾	154	248	160,9	Other countries
Ostale azijske zemlje	181 847	208 246	114,5	949 799	1 144 234	120,5	Other countries in Asia
Azerbajdžan	686	554	80,7	286 916	407 426	142,0	Azerbaijan
Bangladeš	432	662	153,2	6 102	5 432	89,0	Bangladesh
Filipini	3 286	1 948	59,3	786	803	102,2	Philippines
Hong Kong, Kina	5 539	16 330	294,8	1 018	855	84,0	Hong Kong, China
Indija	8 468	17 163	202,7	70 479	58 183	82,6	India
Indonezija	1 796	3 988	222,0	11 786	10 915	92,6	Indonesia
Izrael	11 048	19 825	179,4	12 480	9 333	74,8	Israel
Japan	35 660	35 047	98,3	14 113	18 595	131,8	Japan
Katar	7 176	9 368	130,6	31	931	³⁾	Qatar
Kazahstan	11 018	6 723	61,0	8 883	38 691	435,6	Kazakhstan
Kina	46 422	41 977	90,4	439 819	489 329	111,3	China
Koreja, Republika	4 453	6 183	138,9	26 304	31 403	119,4	Korea, Republic of
Libanon	6 581	3 709	56,4	87	7	7,8	Lebanon
Malezija	2 665	3 524	132,3	5 785	9 986	172,6	Malaysia
Pakistan	3 898	2 131	54,7	5 623	5 225	92,9	Pakistan
Singapur	4 329	2 085	48,2	5 789	4 843	83,7	Singapore
Tajland	718	1 123	156,4	9 481	11 065	116,7	Thailand
Tajvan, Kina	2 309	8 738	378,4	14 742	15 875	107,7	Taiwan, China
Vijetnam	9 316	12 662	135,9	21 886	17 862	81,6	Viet Nam
Ostale zemlje	16 048	14 505	90,4	7 690	7 474	97,2	Other countries
Ostale afričke zemlje	67 813	77 563	114,4	30 635	51 605	168,5	Other countries in Africa
Egipat	34 302	38 984	113,7	10 799	32 460	300,6	Egypt
Etiopija	2 184	3 396	155,5	4 161	4 581	110,1	Ethiopia
Južnoafrička Republika	1 824	9 663	529,8	2 753	3 231	117,4	South Africa
Maroko	10 653	11 774	110,5	8 814	5 504	62,4	Morocco
Tunis	566	2 727	482,1	995	1 623	163,2	Tunisia
Ostale zemlje	18 285	11 019	60,3	3 113	4 206	135,1	Other countries
Ostale američke zemlje	222 974	376 675	168,9	130 192	232 651	178,7	Other countries in America
Argentina	571	584	102,1	4 296	3 894	90,6	Argentina
Brazil	3 635	12 505	344,0	8 579	5 228	60,9	Brazil
Kanada	19 432	25 922	133,4	9 012	7 294	80,9	Canada
Meksiko	3 313	3 860	116,5	4 333	9 224	212,9	Mexico
SAD	185 857	326 446	175,6	90 545	194 392	214,7	United States
Ostale zemlje	10 166	7 357	72,4	13 425	12 619	94,0	Other countries
Oceanijske zemlje	9 953	205 003	³⁾	2 595	33 760	³⁾	Countries of Oceania
Australija	8 812	10 123	114,9	1 362	33 374	³⁾	Australia
Novi Zeland	996	860	86,3	806	381	47,3	New Zealand
Ostale zemlje	144	194 020	³⁾	427	5	1,3	Other countries
Neraspoređeno	7 808	3 013	38,6	13 934	18 004	129,2	Not classified

4) Od 1. siječnja 2021. podaci za Ujedinjenu Kraljevinu ne uključuju podatke za Sjevernu Irsku.

4) As of 1 January 2021, the data for the United Kingdom do not include the data for Northern Ireland.

5. PROSJEČNA VRIJEDNOST EURA ZA REPUBLIKU HRVATSKU – PRVI REZULTATI

AVERAGE EXCHANGE RATE OF EURO IN THE REPUBLIC OF CROATIA – FIRST RESULTS

	Izvoz Export			Uvoz Import			
	I. – VII. 2020.	I. – VII. 2021.	indeksi Indices I. – VII. 2021. I. – VII. 2020.	I. – VII. 2020.	I. – VII. 2021.	indeksi Indices I. – VII. 2021. I. – VII. 2020.	
Prosječan tečaj 1 eura u kunama	7,5149	7,5424	100,4	7,5144	7,5424	100,4	Average exchange rate for 1 euro in kuna

6. PRVI REZULTATI ROBNE RAZMJENE REPUBLIKE HRVATSKE S INOZEMSTVOM
FIRST RESULTS OF FOREIGN TRADE IN GOODS OF THE REPUBLIC OF CROATIA

tis. eura
 Thousand euros

	I. – VII. 2020.	I. – VII. 2021.	Indeksi Indices <u>I. – VII. 2021.</u> I. – VII. 2020.	
Izvoz	8 276 457	10 286 601	124,3	Export
Države članice EU-a ¹⁾	5 650 096	7 000 337	123,9	EU Member States ¹⁾
Države nečlanice EU-a ²⁾	2 626 361	3 286 264	125,1	Non-EU Member States ²⁾
Uvoz	13 262 099	15 575 268	117,4	Import
Države članice EU-a ¹⁾	10 512 368	12 025 376	114,4	EU Member States ¹⁾
Države nečlanice EU-a ²⁾	2 749 731	3 549 893	129,1	Non-EU Member States ²⁾
Saldo robne razmjene	-4 985 642	-5 288 668	³⁾	Balance of foreign trade in goods
Pokrivenost uvoza izvozom, %	62,4	66,0	³⁾	Coverage of import by export, %

1) Od 1. siječnja 2021. Ujedinjena Kraljevina prestala je biti država članica EU-a. Protokol o Irskoj i Sjevernoj Irskoj omogućio je Sjevernoj Irskoj da i dalje ostane sastavni dio carinskog teritorija Ujedinjene Kraljevine. Stoga su podaci za Sjevernu Irsku uključeni u podatke o robnoj razmjeni s državama članicama EU-a.

2) Od 1. siječnja 2021. u podatke za države nečlanice EU-a uključeni su podaci za Ujedinjenu Kraljevinu bez Sjeverne Irske.

3) Indeks se ne iskazuje.

1) Since 1 January 2021, the United Kingdom has withdrawn from the European Union. The Protocol on Ireland and Northern Ireland ensures that Northern Ireland remains the constitutional part of the customs territory of the United Kingdom. Therefore, the data for Northern Ireland are included in the data on trade in goods with EU Member States

2) As of 1 January 2021, the data for non-EU Member States include data for the United Kingdom excluding Northern Ireland.

3) The index is not presented.

METODOLOŠKA OBJAŠNJENJA

Izvori i metode prikupljanja podataka

Izvor podataka za statistiku robne razmjene s državama članicama EU-a jest Intrastatov obrazac kojim izvještajne jedinice izvješćuju o primicima i/li otpremama na mjesečnoj osnovi, tj. u mjesecu u kojem roba fizički ulazi ili napušta teritorij Republike Hrvatske. Izvještajne jedinice jesu svi poslovni subjekti, obveznici poreza na dodanu vrijednost, čija vrijednost robne razmjene s državama članicama EU-a prelazi prag uključivanja određenoga za izvještajnu godinu. Za 2021. određena je vrijednost praga uključivanja za primitke od 2,5 milijuna kuna i za otpreme od 1,3 milijuna kuna. Radi potpunog usklađivanja s metodologijom i zakonodavstvom EU-a u podatke o robnoj razmjeni s inozemstvom uključena je vrijednost trgovine ispod praga uključivanja, procijenjena na osnovi podataka o isporukama i stjecanjima dobara u države članice/iz država članica EU-a, dobivenih od Porezne uprave Republike Hrvatske.

Prvi rezultati statistike robne razmjene Republike Hrvatske s inozemstvom sastavni su dio ovog Priopćenja i sadržavaju procjenu vrijednosti trgovine ispod praga uključivanja za cjelokupno razdoblje na koje se odnose.

Izvor podataka za statistiku robne razmjene s trećim zemljama, odnosno državama nečlanicama EU-a, jesu Jedinственe carinske deklaracije o izvozu i uvozu robe. Državni zavod za statistiku Republike Hrvatske dobiva od Carinske uprave Republike Hrvatske kontrolirane Jedinственe carinske deklaracije u obliku slogova.

Poštujući osnovne metodološke preporuke Statističkog ureda UN-a i Eurostata, Državni zavod za statistiku prikupljene podatke Intrastata i Extrastata statistički obrađuje i objavljuje kao jedinstveni podatak robne razmjene Republike Hrvatske s inozemstvom.

NOTES ON METHODOLOGY

Sources and methods of data collection

The data source for statistics on trading in goods with EU Member States is the Intrastat form used by the reporting units to report on arrivals and/or dispatches on a monthly basis, that is, for each month in which goods physically enter or leave the territory of the Republic of Croatia. The reporting units are all business entities, value added tax payers whose value of trading in goods with EU Member States exceeds the exemption threshold determined for the reference year. For 2021, an exemption threshold of 2.5 million kuna for arrivals and of 1.3 million kuna for dispatches has been determined. In order to achieve complete harmonisation with EU methodology and legislation, data on foreign trade in goods have been supplemented with trade value below the exemption threshold after being estimated on the basis of data on supplies and acquisitions of goods in/from EU Member States provided by the Tax Administration Office of the Republic of Croatia.

The First Results of the statistics concerning the foreign trade in goods of the Republic of Croatia are an integral part of this First Release and they contain the estimate of the trade value below the exemption threshold for the entire period they refer to.

The data source for statistics on trading in goods with third countries, that is, non-EU countries, are Single Administrative Documents on export and import of goods. The Croatian Bureau of Statistics receives the reviewed Single Administrative Documents from the Customs Administration of the Republic of Croatia in the form of data records.

Following basic methodological recommendations of the UN Statistical Office and Eurostat, the Croatian Bureau of Statistics statistically processes and disseminates collected Intrastat and Extrastat data as unique information on foreign trade in goods of the Republic of Croatia.

Pravna osnova

Pravna osnova za provođenje istraživanja Intrastat jest europsko zakonodavstvo za statistiku robne razmjene između država članica EU-a (Uredba (EZ) br. 638/2004 i dopune navedene uredbe br. 222/2009 i 659/2014 Europskog parlamenta i Vijeća te provedbena Uredba Komisije br. 1982/2004 i dopune navedene uredbe Komisije br. 1915/2005, 91/2010, 96/2010 i 1093/2013), Uredba (EU) br. 2019/2152 te Provedbena uredba Komisije br. 2020/1197, Zakon o službenoj statistici (NN, br. 25/20.), Godišnji provedbeni plan statističkih aktivnosti Republike Hrvatske 2020. godine (NN, br. 12/20.) i Zakon o carinskoj službi (NN, br. 68/13., 30/14., 115/16., 39/19. i 98/19.). Opširnija metodološka objašnjenja za ovo istraživanje objavljena su na mrežnim stranicama Državnog zavoda za statistiku <https://www.dzs.hr/Hrv/intrastat/intrastat.htm>.

Pravna osnova za Extrastat jest europsko zakonodavstvo za statistiku robne razmjene s trećim zemljama (Uredba (EZ) br. 471/2009 i izmjene navedene uredbe br. 2016/1724 i 2016/2119 Europskog parlamenta i Vijeća, Uredba Komisije (EU) br. 92/2010 i izmjena navedene uredbe br. 2016/1253 i Uredba Komisije (EU) br. 113/2010), Uredba (EU) br. 2019/2152 te Provedbena uredba Komisije br. 2020/1197, Zakon o provedbi carinskog zakonodavstva Europske unije (NN, br. 40/16.), Zakon o službenoj statistici (NN, br. 25/20.), Godišnji provedbeni plan statističkih aktivnosti Republike Hrvatske 2020. godine (NN, br. 12/20.), Zakon o carinskoj službi (NN, br. 68/13., 30/14., 115/16., 39/19. i 98/19.) i Pravilnik o popunjavanju Jedinственe carinske deklaracije (NN, br. 65/19. i 136/20.).

Obuhvat i usporedivost

Statistika robne razmjene s inozemstvom obuhvaća svu robu koja se izvozi iz zemlje odnosno uvozi u zemlju. U podatke o robnoj razmjeni s inozemstvom uključeni su i izvoz i uvoz prema osnovi unutarnje i vanjske proizvodnje na bruto osnovi.

Statistička vrijednost robe jest vrijednost robe na hrvatskoj granici. Kod izvoza, odnosno otprema, vrijednosti su prikazane prema paritetu fob, a kod uvoza, odnosno primitaka, vrijednosti se prikazuju prema paritetu cif.

Iznosi u stranim valutama preračunani su u kune, eure i američke dolare primjenom mjesečnih tečajnih lista određenih za izvještajni mjesec. Primjenjuje se srednji valutni tečaj Hrvatske narodne banke.

U pojedinim tablicama može se dogoditi da ukupni zbroj ne odgovara zbroju pojedinačnih stavki zbog zaokruživanja na tisuće.

U prikazivanju podataka po djelatnostima primjenjuje se NKD 2007. (NN, br. 58/07. i 72/07.), koji je stupio na snagu 1. siječnja 2008. Utemeljen je na europskoj klasifikaciji NACE, Rev. 2, koja je obvezatna za države članice Europske unije. Podaci se iskazuju prema proizvodnom načelu kod kojeg se podaci za izvoz i uvoz dobivaju prema djelatnosti koja proizvodi dotični proizvod, odnosno iz koje proizvod potječe.

Roba koja se pojavljuje u izvozu i uvozu za potrebe statistike razvrstava se prema Standardnoj međunarodnoj trgovinskoj klasifikaciji (SMTK, Rev. 4).

Podaci se iskazuju kod izvoza robe prema zemljama namjene, a kod uvoza robe primjenjuju se dva metodološka kriterija iskazivanja podataka uvoza prema zemljama. U Extrastatu se kod uvoza robe podaci iskazuju prema zemljama podrijetla robe, dok se kod primitaka robe u Intrastatu iskazuju prema zemljama otpreme.

Od 1. siječnja 2021. promijenio se način izvješćivanja za Intrastat. Protokol o Irskoj i Sjevernoj Irskoj, koji je stupio na snagu 1. siječnja 2021., omogućio je Sjevernoj Irskoj da i dalje ostane sastavni dio carinskog teritorija Ujedinjene Kraljevine, ali da istodobno ostvaruje određene pogodnosti od jedinstvenog tržišta Europske unije.

Protokol o Irskoj i Sjevernoj Irskoj za obveznike izvješćivanja za Intrastat u Republici Hrvatskoj (za razdoblje izvješćivanja od siječnja 2021. nadalje) znači da otpremu robe u Sjevernu Irsku odnosno primitak robe iz Sjeverne Irske i dalje moraju prijavljivati u Intrastatovim obrascima, a podaci su uključeni u podatke o robnoj razmjeni s državama članicama EU-a. Robna razmjena s Ujedinjenom Kraljevinom od 1. siječnja 2021. uključena je u Ostale europske zemlje i isključuje podatke za Sjevernu Irsku.

Legal basis

The legal basis for the conduct of the Intrastat survey is the European legislation related to statistics on trading in goods between EU Member States (the Regulation (EC) No. 638/2004 and the amending regulations Nos 222/2009 and 659/2014 of the European Parliament and of the Council as well as the Commission Implementing Regulation No. 1982/2004 and the Commission amending regulations Nos 1915/2005, 91/2010, 96/2010 and 1093/2013), the Regulation (EU) No. 2019/2152 as well as the Commission Implementing Regulation No. 2020/1197, the Official Statistics Act (NN, No. 25/20), the Annual Implementation Plan of Statistical Activities of the Republic of Croatia 2020 (NN, No. 12/20) and the Customs Administration Act (NN, Nos 68/13, 30/14, 115/16, 39/19 and 98/19). More detailed notes on methodology for this survey are published on the website of the Croatian Bureau of Statistics <http://www.dzs.hr/Eng/intrastat/intrastat.htm>.

The legal basis for Extrastat is the European legislation related to statistics on trading in goods with third countries (the Regulation (EC) No. 471/2009 and the amending regulations Nos 2016/1724 and 2016/2119 of the European Parliament and of the Council, the Commission Regulation (EU) No. 92/2010 and the amending Regulation No. 2016/1253 as well as the Commission Regulation (EU) No. 113/2010), the Regulation (EU) No. 2019/2152 as well as the Commission Implementing Regulation No. 2020/1197, the EU Customs Legislations Implementation Act (NN, No. 40/16), the Official Statistics Act (NN, No. 25/20), the Annual Implementation Plan of Statistical Activities of the Republic of Croatia 2020 (NN, No. 12/20), the Customs Administration Act (NN, Nos 68/13, 30/14, 115/16, 39/19 and 98/19) and the Ordinance on Filling in the Single Administrative Document (NN, Nos 65/19 and 136/20).

Coverage and comparability

Statistics on foreign trade in goods include all goods exported from or imported into the country. Data on foreign trade in goods include both export and import based on gross inward and outward processing.

Statistical value of goods is the value of goods at the Croatian border. Values for export, i. e. dispatches, are shown as an FOB-type value, while values for import, i. e. arrivals, are shown as a CIF-type value.

Amounts expressed in foreign currencies are converted into kuna, euros and American dollars according to the monthly exchange rate lists determined for the reporting month. The mean exchange rate of the Croatian National Bank is used.

In certain tables, the sum total may not equal the sum of individual figures due to the rounding to thousands.

Data by type of activities have been presented according to the NKD 2007. (NN, Nos 58/07 and 72/07), which entered into force on 1 January 2008 and is based on the European classification NACE, Rev. 2, which is obligatory in EU Member States. Data are presented using a production approach by which export and import data are reported according to the manufacturing activity from which the product originates.

Goods listed under export and import are classified, for statistical needs, according to the Standard International Trade Classification (SITC, Rev. 4).

Data on export are shown by countries of destination, while two methodological criteria have been applied, by which data on import are shown by countries. In Extrastat, data on import are shown by countries of origin of goods, while, in Intrastat, data on arrivals of goods are presented by countries of dispatch.

As of 1 January 2021, Intrastat reporting has been changed. The Protocol on Ireland and Northern Ireland, which entered into force on 1 January 2021, allowed Northern Ireland to remain an integral part of the customs territory of the United Kingdom, but at the same time to have certain benefits from the single market of the European Union.

The Protocol on Ireland and Northern Ireland for PSIs in the Republic of Croatia (for the reporting period from January 2021 onwards) means that the dispatch and arrival of goods to and from Northern Ireland must still be reported in Intrastat forms, and data are included in data on trade in goods with EU Member States. As of 1 January 2021, trade in goods with the United Kingdom is included under Other countries in Europe, and exclude the data for Northern Ireland.

Članstvo u OPEC-u podložno je čestim promjenama. Detaljnije informacije o državama članicama OPEC-a objavljuju se na mrežnim stranicama <https://www.opec.org/>.

Za određeni mjesec obrađuju se samo Jedinственe carinske deklaracije koje imaju datum prihvatanja u carinarnici/ispostavi iz tog mjeseca i Intrastatovi obrasci dostavljeni za izvještajni mjesec. U tekućoj godini mijenjaju se već objavljeni podaci za prijašnje mjesece radi razvrstavanja naknadno pristiglih i/ili ispravljenih Intrastatovih obrazaca i Jedinственih carinskih deklaracija koje se odnose na prijašnja razdoblja.

Mjesečni podaci ispravljaju se sve dok se ne zaključi konačna obrada tekuće godine (sredinom sljedeće godine). Mjesečni rezultati sve do konačne obrade tekuće godine i objavljivanja konačnih podataka smatraju se privremenima. Mjesečni podaci za 2020. u ovom Priopćenju smatraju se konačnima.

Podaci robne razmjene s inozemstvom dostupni su u vremenskim serijama objavljenim na mrežnim stranicama Državnog zavoda za statistiku na poveznici Statistika u nizu pod naslovom Gospodarstvo – osnovni pokazatelji (podaci od 2000.) i pod naslovom Robna razmjena s inozemstvom (podaci od 2010.).

OPEC membership is subject to frequent changes. More detailed information about Member Countries are published on the website <https://www.opec.org/>.

Only Single Administrative Documents containing the date of acceptance in a customs office in a particular month are processed for that month as well as Intrastat forms submitted for the reporting month. Already issued data for previous months are changed during the current year in order to classify subsequently received and/or corrected Intrastat forms and Single Administrative Documents for earlier periods.

Monthly data are corrected until final data processing for the current year is done (the middle of the next year). Monthly data are considered provisional until the final processing of the current year and dissemination of final data is done. Monthly data for 2020 issued in this First Release are considered final.

Data on foreign trade in goods are available in the time series published on the website of the Croatian Bureau of Statistics under Statistics in Line; Economy – Basic Indicators (data from 2000) and Foreign Trade in Goods (data from 2010).

Kratice

Cefta	Sporazum o slobodnoj trgovini srednjoeuropskih zemalja
cif	cijena s osiguranjem i vozarinom
d. n.	drugdje nespomenuto
Efta	Europsko udruženje za slobodnu trgovinu
EU	Europska unija
Eurostat	Statistički ured Europske unije
EZ	Europska zajednica
fob	franko brod
mil.	milijun
NACE	Statistička klasifikacija ekonomskih djelatnosti u Europskoj zajednici
NKD 2007.	Nacionalna klasifikacija djelatnosti, verzija 2007.
NN	Narodne novine
OPEC	Organizacija zemalja izvoznica nafte
SAD	Sjedinjene Američke Države
SMTK	Standardna međunarodna trgovinska klasifikacija
tis.	tisuća
UN	Ujedinjeni narodi
USD	američki dolar

Znakovi

-	nema pojave
0	podatak je manji od 0,5 upotrijebljene mjerne jedinice
...	ne raspoloživo se podatkom

Abbreviations

CEFTA	Central European Free Trade Agreement
CIF	cost, insurance and freight
EC	European Community
EFTA	European Free Trade Association
EU	European Union
Eurostat	Statistical Office of the European Communities
FOB	free on board
mln	million
NACE	Statistical Classification of Economic Activities in the European Community
n. e. c.	not elsewhere classified
n. e. s.	not elsewhere specified
NKD 2007.	National Classification of Activities, 2007 version
NN	Narodne novine, official gazette of the Republic of Croatia
OPEC	Organization of Petroleum Exporting Countries
PSI	provider of statistical information
SITC	Standard International Trade Classification
UN	United Nations
US \$	American dollar

Symbols

-	no occurrence
0	value not zero but less than 0.5 of the unit of measure used
...	data not available

Objavljuje Državni zavod za statistiku Republike Hrvatske, Zagreb, Ilica 3, p. p. 80.

Published by the Croatian Bureau of Statistics, Zagreb, Ilica 3, P. O. B. 80

Telefon/ Phone: +385 (0) 1 4806-111, telefaks/ Fax: +385 (0) 1 4817-666

Novinarski upiti/ Press corner: press@dzs.hr

Odgovorne osobe:

Persons responsible:

Milenka Primorac Čačić, načelnica Sektora poslovnih statistika

Milenka Primorac Čačić, Director of Business Statistics Directorate

Lidija Brković, glavna ravnateljica

Lidija Brković, Director General

Priredili: Boro Žderić i Tamara Dodig Marić

Prepared by: Boro Žderić and Tamara Dodig Marić

MOLIMO KORISNIKE DA PRI KORIŠTENJU PODATAKA NAVEDU IZVOR.
USERS ARE KINDLY REQUESTED TO STATE THE SOURCE.

Služba za odnose s korisnicima i zaštitu podataka
Customer Relations and Data Protection Department

Informacije i korisnički zahtjevi
Information and user requests

Pretplata publikacija
Subscription

Telefon/ Phone: +385 (0) 1 4806-138, 4806-154
Elektronička pošta/ E-mail: stat.info@dzs.hr
Telefaks/ Fax: +385 (0) 1 4806-148

Telefon/ Phone: +385 (0) 1 4806-115
Elektronička pošta/ E-mail: prodaja@dzs.hr
Telefaks/ Fax: +385 (0) 1 4806-148